

C.111
I.211

INFORME POLICÍA MINERA

Por: ANTENOR IZA – LUIS E. IBARRA

15 DE JUNIO DE 1971

San Salvador de Jujuy 15 de Junio de 1971

Señor Director de la Direccion
Provincial de Minería
Ing. Luis E. Villarroel
S...../.....D

De mi consideración:

Tengo el agrado de dirigirme al Señor Director adjuntando a la presente el informe producido por el Ing. Luis E. Ibarra y el Técnico Minero Sr. Antenor Iza, quienes en comisión dispuesta por esa Direccion llevaron a la zona minera de la puna mision de Policia Minera y Control de transporte de materias primas minerales.-

El Control realizado se refiere al movimiento de cargui y transporte por ferrocarril, el transporte por automotor se realiza mediante las guias de transito de minerales.

En lo que se refiere al control mencionado en las estaciones de ferrocarril está bien hecho y trabajo completo.

En cuanto a la parte del informe relativa a la inspección a las inspecciones que se cita son muy resumidas, habria que normalizar este tipo de informe y por otra parte proyectar un tipo de ficha que permita volcar la informacion obtenida en cada visita y confeccionar ficheros que permitan obtener al instante cualquier dato actualizado que este registrado en el.- Ya existe en etapa de proyecto y trabajo de este tipo que no seria otra cosa que una base del futuro Catastro Minero que tiene que concretarse en la Pcia, este trabajo necesita la dedicación permanente y exclusiva de un profesional Ing. de Minas.

En esta circunstancia Señor Director, como ya se ha propuesto en otras oportuñidades, teniendo en cuenta lo conversado con ud, y que en la tarea de ordenamiento en que se encuentra la Direccion de Minas es necesario tener muy en cuenta la necesidad ya planteada de que cada una de las Secciones, Policia Minera Economia y Estadística y Topografia cuenten cada una independientemente con un profesional como jefe de manera tal que puedan cumplir amplia y eficientemente con el cometido asignado a cada una por la Ley de creacion de la Direccion de Minería.-

Sirva la presente de muy atenta nota



A large, stylized handwritten signature in dark ink, consisting of several sweeping strokes.

San Salvador de Jujuy, 4 de Junio de 1971.

Al Sr. Jefe de la
Sección Economía, Estadística y
Policía Minera.
Ing. Omar N. Villafañe.
S...../.....D.

Me dirijo al Sr. Jefe con el objeto de informarle el cumplimiento de la Comisión de Policía Minera dispuesta por Resolución N° 866 de esta Dirección.

Esta Comisión verificó los cargueros registrados en las estaciones del F.C.Gral. Belgrano, ubicadas al Norte de San Salvador de Jujuy, durante el primer trimestre del año y, en algunos casos, de los cuatro primeros meses.

Adjunto una planilla con dichas verificaciones, como así también planillas entregadas por Despachantes de Aduana de la ciudad de La Quiaca.

Por otra parte, y siempre en cumplimiento de las disposiciones de Policía Minera, se visitó un yacimiento de hierro, con explotación a "cielo abierto", denominado "El Sombrero" (Esta visita no figuraba en el plan original). El mismo se encuentra en la faz inicial de su explotación, trabajando alrededor de 10 obreros con un equipo portátil marca "Bosch".

En lo que respecta a la mina "Pan de Azúcar", ahora perteneciente a la Cia. "Rio Cincel" S.A., se mantienen las condiciones de Seguridad observadas en el informe realizado por el suscripto en Octubre de 1969. Como novedad podemos acotar el hecho de haber desagotado la mina y la disposición de poner en marcha la Planta de Tratamiento de minerales con el mineral existente de desmonte, comenzando las pruebas de puesta a punto muy probablemente a fines del presente mes. También ha llegado a la mina un grupo electrógeno marca M.A.N. de 320 H.P. destinado a cubrir las necesidades de la misma. Actualmente trabajan 45 obreros.

Sin otro particular saludo al Sr. Jefe con distinguida consideración.


Antenor A. Iza
Técn.de Minas


Luis E. Ibarra S.
Ing. de Minas



PLANILLA N° 1.



ESTACION: LA QUIACA

(Enero-Abril de 1971)

<u>REMITENTE</u>	<u>CONSIGNATARIO</u>	<u>FECHA</u>	<u>TONELAJE</u>	<u>MINERAL</u>
Víctor Hugo Burgos	Gral.Savio-A.H.Z.	5 - 2-71	30	Hierro
Costa y Bernacchi	" " " " "	11-2-71	30	"
Víctor Hugo Burgos	" " " " "	11-2-71	20	"
Tomás Burgos	Córdoba	6-4-71	30	Arcilla
" "	"	8-4-71	30	"
Lorenzo Mealla	Gral.Savio-A.H.Z.	23-4-71	25	Hierro

----- o -----



PLANILLA N° 2.

EMBARQUES DE MINERAL PROCEDENTE DE : BOLIVIA/

(Enero-Abril 1971.)

<u>DESPACHANTE DE ADUANA</u>	<u>CONSIGNATARIO</u>	<u>FECHA</u>	<u>TONELAJE</u>	<u>MINERAL</u>
Luis Guzman	Gral.Savio-A.H.Z.	8-1-71	120	Manganeso
José Leyton	" " " " "	28-1-71	185	Hierro
" "	" " " " "	2-2-71	300	"
Costa Bach y Cía.	" " " " "	4-2-71	150	"
" " " "	" " " " "	8-2-71	150	"
Aníbal Mansilla	Cuprífera Argentina	10-2-71	100	Cobre
Costa Bach y Cía.	Gral.Savio-A.H.Z.	11-2-71	300	Hierro
Guido Garena	" " " " "	17-2-71	120	"
" "	" " " " "	19-2-71	170	Manganeso
Ramiro Aramayo	" " " " "	2-3-71	150	Hierro
Lorenzo Mealla	" " " " "	11-3-71	150	"
Jefe Estación	" " " " "	11-3-71	58	Manganeso
Lorenzo Mealla	" " " " "	12-3-71	150	Hierro
Aníbal Mansilla	Phibro S.A.	16-3-71	30	Antimonio
Bolivian Iron Mines	Gral.Savio-A.H.Z.	20-3-71	150	Hierro
" " "	" " " " "	23-3-71	150	"
Lorenzo Mealla	" " " " "	26-3-71	150	"
Bolivian Iron Mines	" " " " "	27-3-71	90	"
" " "	" " " " "	30-3-71	60	"
" " "	" " " " "	5-4-71	150	"
José Leyton	" " " " "	7-4-71	300	"
Aníbal Mansilla	Enrique Rayces	7-4-71	30	Azufre
Lorenzo Mealla	Gral.Savio-A.H.Z.	8-4-71	150	Hierro
José Leyton	" " " " "	12-4-71	300	"
Bolivian Iron Mines	" " " " "	12-4-71	150	"
José Leyton	" " " " "	14-4-71	300	"
Bolivian Iron Mines	" " " " "	14-4-71	150	"
Aníbal Mansilla	Phibro S.A.	14-4-71	30	Antimonio
Bolivian Iron Mines	Gral.Savio-A.H.Z.	20-4-71	150	Hierro
" " "	" " " " "	20-4-71	150	"
" " "	" " " " "	26-4-71	150	"
" " "	" " " " "	29-4-71	150	"
Lorenzo Mealla	" " " " "	30-4-71	150	"

!!!!!!!!!!—!!!!!!!!!!

PLANILLA N° 38.

ESTACION: ABRA PAMPA
(Enero-Abril de 1971)



REMITENTE	Consignatario	FECHA	TONELAJE	MINERAL
S.M.Pirquitas,Picchetti & Cia.	A su orden	4-1-71	35	Estaño
" " " " "	" " "	4-1-71	35	Estaño
Fortunato Abdala	A.H.Z.	7-1-71	90	Arena Cuarco.
S.M.Pirquitas,Picchetti & Cia.	A su orden	7-1-71	35	Estaño
" " " " "	" " "	12-1-71	35	"
" " " " "	" " "	14-1-71	35	"
" " " " "	" " "	16-1-71	35	"
" " " " "	" " "	19-1-71	35	"
" " " " "	" " "	21-1-71	35	"
Fortunato Abdala	A.H.Z.	21-1-71	30	Arena cuarcif.
S.M.Pirquitas,Picchetti & Cia.	A su orden	22-1-71	35	Estaño
" " " " "	" " "	26-1-71	35	"
" " " " "	" " "	29-1-71	35	"
" " " " "	" " "	1-2-71	35	"
" " " " "	" " "	4-2-71	35	"
" " " " "	" " "	4-2-71	35	"
" " " " "	" " "	9-2-71	35	"
" " " " "	" " "	12-2-71	35	"
" " " " "	" " "	16-2-71	35	"
" " " " "	" " "	16-2-71	35	"
Arturo Gavilá	Pedro Lucchetti	25-2-71	30	Bochas Onix
S.M.Pirquitas,Picchetti & Cia.	A su orden	25-2-71	35	Estaño
" " " " "	" " "	25-2-71	35	"
" " " " "	" " "	25-2-71	35	"
" " " " "	" " "	2-3-71	35	"
" " " " "	" " "	5-3-71	35	"
" " " " "	" " "	5-3-71	35	"
" " " " "	" " "	9-3-71	35	"
" " " " "	" " "	9-3-71	35	"
" " " " "	" " "	15-3-71	35	"
" " " " "	" " "	15-3-71	35	"
" " " " "	" " "	18-3-71	35	"
" " " " "	" " "	18-3-71	35	"
" " " " "	" " "	23-3-71	35	"
" " " " "	" " "	26-3-71	35	"

Tot. desp. Producción
385,5 260,10

350,5 140,00

385 410,00

REMITENTE	CONSIGNATARIO	FECHA	TONELAJE	MINERAL
S.M.Pirquitas, Picchetti & Cía.	A su orden	2-4-71	35	Estaño
" " " " "	" " "	5-4-71	35	"
" " " " "	" " "	6-4-71	35	"
" " " " "	" " "	12-4-71	35	"
" " " " "	" " "	15-4-71	35	"
" " " " "	" " "	16-4-71	35	"
" " " " "	" " "	20-4-71	35	"
" " " " "	" " "	20-4-71	35	"
" " " " "	" " "	29-4-71	35	"
" " " " "	" " "	29-4-71	35	350. = " 420. =



PLANILLA N° 4.

ESTACION: TUMBAYA

<u>REMITENTE</u>	<u>CONSIGNATARIO</u>	<u>TONELAJE</u>	<u>MES</u>	<u>AÑO</u>
Empresa Eugenio Romero	A.H.Z.	3.705	Enero	1971
" " "	A.H.Z.	540	Febrero	1971
" " "	A.H.Z.	2.035	Marzo	1971
" " "	A.H.Z.	2.460	Abril	1971
" " "	A.H.Z.	2.405	Mayo	1971.
		<u>11.145</u>		
=====°=====				



PLANILLA N° 5

ESTACION: Volcán.

REMITENTE	CONSIGNATARIO	TONELAJE	MES	AÑO
Empresa Minera T.E.A.	A.H.Z.	5.665	Enero	1971
" " " " "	A.H.Z.	3.020	Febrero	1971
" " " " "	A.H.Z.	4.035	Marzo	1971
" " " " "	A.H.Z.	6.045	Abril	1971
" " " " "	A.H.Z.	3.905	Mayo	1971.
=====°=====		22.640		



ANIBAL N. R. MANSILLA

DESPACHANTE DE ADUANA

Av. Gral. San Martín 89 - C. Correos 15 - Teléfono 225

LA QUIACA - (Prov. de Jujuy)
Direc. Telog. «MANSILLA»

Cailla de Correos 43
VILLAZO - (Bolivia)
Direc. Telog. «MANSILLA»

FOLIO

No 11.-

DETALLE DE MINERALES IMPORTADOS DESDE ENERO A ABRIL DE 1971.

Firma exportadora de Bolivia SABON LTDA. FIRMA IMPORTADORA DE ARGENTINA-
Cuprífera Argentina S.A. de Jujuy - 100.000 kilos mineral de cobre. Mani-
fiesto de Importación Nº 6 del 10-2-1971.-

Firma exportadora de Bolivia- Empresa Minera Unificada "Emusa" .- Firma
Importadora de la Argentina - Phibro S.A. de Metales C.I. y F. de Buenos
Aires.- 30.000 kilos mineral de antimonio en bruto a granel.- Manifiesto
de Importación Nº 13 del 16-3-1971.-

Firma Exportadora Emicla Ltda. - Firma Importadora de la Argentina - Ani-
bal Mansilla de La Quiaca.- 30.000 kilos azufre refinado en piedras . Ma-
nifiesto de Importación Nº 22 del 6-4-1971.

Firma Exportadora de Bolivia - Empresa "inera Unificada "Emusa" - Firma
Importadora de la Argentina - Phibro S.A. de Metales C.I. y F. de Buenos
Aires.- 30.000 kilos mineral de antimonio en bruto a granel.- Manifiesto
de Importación Nº 28 del 13-4-1971.-

La Quiaca, 20 de mayo de 1971

.....
AL N. R. MANSILLA

**AGENCIA ADUANERA Y COMERCIAL
RAMIRO ARAMAYO**

DESPACHANTE DE ADUANAS

EXPORTACIONES

IMPORTACIONES

**DETALLE DE MINERALES IMPORTADOS EN EL AÑO 1971.-**

Manif.Importación n° 2/71 ALQ. por 150 Tns. consignado a FF.MM.--(A.H.Z.--Jujuy)
Manif.Importación n° 9/71 ALQ. por 150 Tns. consignado a FF.MM.--(A.H.Z.--Jujuy)

LA QUIACA, 21 de Mayo de 1971.-


RAMIRO ARAMAYO
DESPACHANTE ADUANAS
REG. 006

Importaciones de Mineral de hierro en bruto a granel, procedente de Villazón (Bolivia) de la Provincia Modesto Omiste del Departamento de Potosí, con destino definitivo a Altos Hornos Zapla, Palpalá, Provincia de Jujuy.

Despachante de Aduana: L.H. Maalla
La Quiaca.

10./feb/1971;	300.000 kilos;	remitente y proveedor José Leytón, de Villazón (Bolivia)
10/marzo/1971;	150.000	" remitente Mariano G. Polo M., proveedor Sr. Teresio Noro, S.S. de Jujuy.
12/marzo/1971;	150.000	" id.
19/marzo/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia)
22/marzo/1971;	150.000	" id.
25/marzo/1971;	150.000	" remitente Mariano G. Polo M., proveedor Sr. Teresio Noro, S.S. de Jujuy
25/marzo/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia).
2/abril/1971;	150.000	" id.
5/abril/1971;	300.000	" remitente y proveedor José Leytón, Villazón (Bolivia).
7/abril/1971;	150.000	" remitente Mariano G. Polo M., Villazón (Bolivia), proveedor Teresio Noro, S.S. de Jujuy.-
7/abril/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia).
7/abril/1971;	300.000	" remitente y proveedor José Leytón, Villazón (Bolivia).
12/abril/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia)
12/abril/1971;	300.000	" remitente y proveedor José Leytón, Villazón (Bolivia).
20/abril/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia).
20/abril/1971;	150.000	" id.
26/abril/1971;	150.000	" id.
28/abril/1971;	150.000	" id.
30/abril/1971;	150.000	" remitente Mariano G. Polo M., proveedor Teresio Noro, S.S. de Jujuy.
3/mayo/1971;	150.000	" id.
7/mayo/1971;	150.000	" remitente y proveedor Bolivian Iron Mines, Villazón (Bolivia).
11/mayo/1971;	150.000	" id.